

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN
IN LANGUAGE ONLY

AMERICAN HOME

SLOVENIAN MORNING
DAILY NEWSPAPER

CLEVELAND 3, O., FRIDAY MORNING, JANUARY 12, 1945

LETO XLVIII—VOL. XLVIII

oslovanske zahteve po Trstu njegovem zaledju

Istopnik Jugoslavije v zavezniški komisiji v Rimu, Josipika, je po poročilu N. Y. Times-a (9. jan.) iznova postavil, da morata Trst in Reka z zaledjem pripadati Jugoslaviji. Herbert L. Mattheims pravi, da je to vprašanje eno delikatnih vprašanj bodoče mirovne ureditve. Nato opisuje, da so Italijani vznemirjeni, da je to vprašanje spet postavljeno dnevi red. Italijani dokazujojo, da bi pomenilo za njih arnodnost čustva strašen udarec, če izgube Trst in da bi spet pripravili sod somnika, ki se more vžgati in novo vojsko. Strateško in psihološko, da je nemogoče pusti Jugoslaviji. Dopisnik se postavlja na italijansko stalinisti, da ne bo mogla nobena italijanska vlada niti trenutek, če bi pristalo na takoj izgubo.

se čudimo, zakaj se Italijo, ki je vendar zabola zavezniškem tremantu v hrbot, tako z rokavicami obdeluje, da vprašanje Trsta ni vprašanje čustva, ampak pravice. Ne upa tajiti, da je pod Italijo v vsem ozadju Trsta kom-slovensko prebivalstvo, ki je prišlo po zadnji vojski nad Italijo, četudi je na vso moč protestiralo. Na celi v vsej okolici Trsta ni niti enega italijanskega kmeta. Ima Times-a sam prav, da so Slovenski večinoma agrikulturi, so zato manj vredni? Ti kmetje so tam skoraj 1400 let, sko prebivalstvo Trsta pa je zraslo v zadnjih sto letih, naj prevlada pravica prisiljene mestne manjšine nad kmetsko večino? Dejstvo je, da je po zadnji vojski Italija čez 600,000 Slovanov. Dopisnik pravi, da tvori Slovani samo polovico prebivalstva v tej podjarmljeni. Pozabila pa pri tem, da je Italija iz teh krajev pregnala nji vojski čez 100,000 Slovanov, med temi vso inteligenco katoliških hduhovnikov. In to predfascistična in fašistična Če se govorja o psiholoških momentih, naj se ne pozabi, ki slovensko prebivalstvo na obeh straneh meje radi tehniki.

Estrasti razlogi, ki jih oznanjajo Italijani danes v času, ki jih ne drže. Kadar gre za pravico tudi ne bi mogli srodati. Pa ti strateški razlogi sploh nikdar niso držali, če je bilo zaledje Trsta prehodno ozemlje. Tu nima za rimske legije, ki so šle osvajati Vzhod in nobene strane niso zadržavale narodov, ki so drli v Italijo od severa. Moderna Italija sama ni smatrala te meje za strateške razlogi, ki verjemo v moč in zmago pravice, smo prejeli, da bo Amerika, ki hoče stalen mir, tudi v vprašanju spodbudila Italijo in Jugoslavijo odločala po pravici, ne pa po kakih deljenih čustvih.

irji svare veterane
pretiranimi cenami

Blanford, Ind. — Po dolgi srčni bolezni je 22. dec. umrl Mike Štifter, ki so ga našli mrtvega v postelji. Star je bil 79 let in rojen v Prekopu pri Vrancem, Jugoslavija. Zapušča ženo, dve hčeri v West Alisu, Wis., Mary, por. Turck, in Albino, por. Smith in tri vnukov.

Pripadala je društvo: Sv. Marije Magdalene 162 KSKJ, Sv. Nikolaja 22, HBZ, Srca Marije, Jutranja zvezda in L. C. B. A.

Truplo bo položeno danes po-poldne na mrtvaški oder v pogrebni prostorji 1053 E. 62. St. Pogreb se bo vršil v pondeljek ob 10 uri v cerkev Sv. Vida, kjer je bila stalna faranka ter pevka na koru ob začetku, ko je cerkev ustanovila.

Njeno ime je poznano daleč po Ameriki s prvih časov. Mnogi se je bodo spomnili v molitvi, ki so v težkih časih dobili hrano in stanovanje pri Grdinovih.

Cliff Mine, Pa. — V bližnji naselbini se je smrtno ponesrečil z vrelo vodo 20-mesečni James S. Vidmar. Umrl je na poti v bolnišnico. Bil je edini sin mlađi Vidmarjeve zakonske dvojice.

Vesela vest

V Huron Rd. bolnišnici so pri-nesle vile rojenice v nedeljo 7. januarja, družini Mr. in Mrs. Anthony Zupančič iz 1386 E. 43. St. zalo hčerko, katero bodo krstili za Mary Ann Cecilia. Maternino deklisklo ime je bilo Mary Yurman. Čestitke!

Bi radi nagrade?

Washington. — Poljeleški oddelek vladne računa, da bo znaša-la "letina" spomladanskih prasičkov 52 milijonov glav v Ameriki. To je 6% manj kot lansko pomlad. Ako k temu priste-jemo še za 16 milijonov manj jenčkov, bomo videli, da bo letos zaklanih 25% manj prasičev kot lansko leto.

Herbert bo kandidat

Thomas Herbert, biški državni pravnik, ki je neuspešno kandidiral za guvernerja na republikanski listi, bo prišel prebivati v Cleveland. To je dalo povod govoricam, da namerava kandidirati jeseni za župana.

V bolnišnico

rs. Elizabeth Bijek, po do-Jakščeva Liza iz 3830 St. Ave., se je podala v Glen-bolnišnico. Obiski začasno dovoljeni.

0 pokojni Grdinovi mami

Kakor je bilo včeraj na kratko poročano, da je lahko in mirno v Bogu zaspala Marija Grdinova rojena Bizjak po par dnevnih bolezni, v visoki častni starosti 84 let, se danes dalje sporoča iz družine njenih sinov in hčera, da jo je rešil angel miru ob osmi uri in 16 minut v četrtek zjutraj, ko so domači stali ob postelji ljubljene matere, katero so imeli vedno v velikemu spoštovanju. "Naša mama" so jo imenovali, vodili na okrog, ker je zadnje čase izgubila skoro ves vid, imela pa je še vedno veselje z otroci in obratno otroci z njo. V tem bo še posebej opisano.

Rajna je bila rojena 8. novembra 1860, v vasi Podgoro pri Bistri, fara Vrhnik. Doma je bila izučena šivila in to je bilo njen veliko veselje tudi vse poznejše življenje tukaj v Ameriki, posebno še prva leta, ko so ženske največ nosile oblike na-rejene od domačih šivil. Mnoge naše slovenske žene in dekle-ta so doobile delo in službo pri Grdinovih potom rajne Grdinove matere.

V Ameriko je dospela za soprogom z družino leta 1891, pred 53 leti. Soprog John Grdina je umrl 28. dec. 1922. V življenju je preživel mnogo trpkih let. Potovanje z družino v Ameriko za soprogom, mno-žeca družina tu v Ameriki v letih depresije, težko delo z bor-darji, potem z gostilno in med-jutrišnjem listu.

Mary Koracín

Sinoči je umrla Mary Koracín, stanujoča na 1060 E. 222. St. v Euclidu. Pogreb ima v oskrbi Svetkov pogrebni zavod. Čas pogreba in druge podrobnosti bomo načlanili jutri.

Ameriške izgube znašajo dozdaj 646,380 mož

Washington. — Vojni tajnik

Stimson poroča, da znašajo ameriške izgube v armadi 564,351

mož, pa med temi še niso stete-

izgube 16. decembra, ko so pri-

zeli Nemci z ofenzivo na zapad-

nih fronti. To izgubo bo naznani-

javnosti prihodnjem četrtek, je re-

kel.

V istem času ima pa mornari-

ca izgube 82,029 mož, kar da

skupaj izgube 646,380 od Pearl

Haborja. V tem številu so za-

popadeni ubiti, ranjeni, pogre-

sani in zajeti.

General Patton je poslal Nemce v divji beg; Amerikanci na Luzonu prodirajo proti Manili

Po klobasah mu je dolg čas

Tako smo slišali, da je guverner Lausche naročal onim, ki so bili v pondeljek pri njegovem ustoličenju v Columbusu: "Naročite doma, da kadar me bo prišel v bodoče kdo obiskat, naj prinese s seboj klobas pa kislega zelja. Te košte tukaj se bom kmalu navelival!" Torej kdor bo romal v Columbus, naj ne pozabi obiskati našega guvernerja, pa naj gleda, da ne bo šel prazen od doma. Ja, ja, kranjska kri ne fali!

NOVI GROBOVI

Frank Gabrenja

Danes zjutraj ob šestih je urmari za srčno hibo Frank Gabrenja, stanujoč na 7215 Myron Ave. Čas pogreba in druge podrobnosti bomo sporočili v jutrišnjem listu.

Mary Koracín

Sinoči je umrla Mary Koracín, stanujoča na 1060 E. 222. St. v Euclidu. Pogreb ima v oskrbi Svetkov pogrebni zavod. Čas pogreba in druge podrobnosti bomo načlanili jutri.

Ameriške izgube znašajo dozdaj 646,380 mož

Washington. — Vojni tajnik

Stimson poroča, da znašajo ameriške izgube v armadi 564,351

mož, pa med temi še niso stete-

izgube 16. decembra, ko so pri-

zeli Nemci z ofenzivo na zapad-

nih fronti. To izgubo bo naznani-

javnosti prihodnjem četrtek, je re-

kel.

V istem času ima pa mornari-

ca izgube 82,029 mož, kar da

skupaj izgube 646,380 od Pearl

Haborja. V tem številu so za-

popadeni ubiti, ranjeni, pogre-

sani in zajeti.

Poroka

Mr. in Mrs. Arthur Heidenreich iz 17606 Crestland Rd. na-znanjata poroka nju hčere Alice s poročnikom Joseph F. Setinom. Poroka bo v soboto

13. januarja ob 9:30 v cerkvi

Marije Pomočnice na Neff Rd.

Zvečer bo sprejem na domu ne-

vestinih staršev. Poročnik Seti-

na je stacioniran v taborski

Swift, Texas, kamor bo šla že

njim zdaj tudi žena. Ženin je

sin poznane slovenske družine

Mr. in Mrs. Joseph Setina, ki vo-

dijo mesnicno na 777 E. 185. St.

Vse najboljše v novem stanu že-

limo mlademu paru.

Zadušnica

V nedeljo ob desetih bo darova-na v cerkvi sv. Vida maša za pokojna Louis in Marjana Zu-pančič.

Lauschetova zaprisega

Na slovenskem radijskem pro-

gramu v nedeljo ob enajstih bo

na WGAR ponovitev zaprisege

guvernerja Lauscheta na priliki

njegovega ustoličenja.

Poročilo z bančne seje

V sredo večer se je vršila del-

niška seja North American

Bank Co. Seja se je vršila v naj-

lepšem sporazumu in delničarji

so zanimanjem poslušali po-

ročilo o lepem napredku banke.

Poleg sedanjih direktorjev sta

bila izvoljena še dva nova in si-

cer odvetnik Charles J. Lausche,

brat guvernerja Lauscheta, in pa

Frank L. Grdina, poslovodja

Grdinovih prodajen s pohi-

stvom.

Pismo iz ujetništva

Mrs. Mary Taucher iz 3374 E.

116. St. je prejela pismo od svo-

tega nečaka Avgusta Juga. Bil

je v Italijanski armadi, zdaj je

pa ameriški vojni ujetnik. Piše,

da je bil že trikrat v bolnišnici

zaradi malarije. Njegov naslov

je: Pvt. August Jug, 004293,

340th Slav Co. H. Q. NORBS,

APO 386, U. S. Army.

Lt. Robert S. Motika in nje-

as.

Razne vesti od

naših borcev

v službi

Sirica Sama

Mrs. Tony Potočnik iz 1007

gova soproga Edith roj. Prin-

čič, sta prišla za 15 dni na do-

pust iz države Texas. Tam je

poročnik Robert 6. januarja

"AMERIŠKA DOMOVINA"

AMERICAN HOME
SLOVENIAN DAILY NEWSPAPER
(JAMES DEBEVEC, Editor)

6117 St. Clair Ave. HENDERSON 0628 Cleveland 3, Ohio.
Published daily except Sundays and Holidays

Za Ameriko in Kanado na leto \$6.50. Za Cleveland, po pošti, celo leto \$7.50.
Za Ameriko in Kanado, pol leta \$3.50. Za Cleveland, po pošti, pol leta \$4.00.
Za Ameriko in Kanado, četr leta \$2.00. Za Cleveland, po pošti četr leta \$2.25.
Za Cleveland in Euclid, po raznascilih: Celo leto \$6.50, pol leta \$3.50,
četr leta \$2.00.

Poznameščna številka 3 centa

SUBSCRIPTION RATES:
United States and Canada, \$6.50 per year. Cleveland, by mail, \$7.50 per year.
U. S. and Canada, \$3.50 for 6 months. Cleveland, by mail, \$4.00 for 6 months.
U. S. and Canada, \$2.00 for 3 months. Cleveland, by mail, \$2.25 for 3 months.
Cleveland and Euclid by Carrier, \$6.50 per year; \$3.50 for 6 months.
\$2.00 for 3 months.
Single copies 3 cents.

Entered as second-class matter January 5th, 1909, at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3rd, 1879.

88

No. 10 Fri., Jan. 12, 1945

Kako Lojze in Mirko barko vozita

Tista ladja, ki je Adamičev Združeni odbor in SAN Sov Mirko Kuhelj vozita že od septembra, je v tej hudi zimi zamrznila. Ladja namreč, na katero naj bi se naložilo, kar se je nabralo za stradajoče v Jugoslaviji potom zbiralne akcije novega relifnega odbora. Kmalu po 21. oktobru je zvezdel Jugoslovanski relifni odbor — tako bremo v Enakopravnosti — da z ladjo ne bo nič. Angleži, ki imajo med vojno v zakupu vse jugoslovanske ladje, je ne dajo na razpolago. Res nam ni mogoče presoditi, ali so Angleži vedeli, da se bo nabralo samo dvesto ton blaga, kot piše Glas Naroda in torej ladja ni potrebna, ali pa je morda kak Anglež, ki ga je Tito dal vreči iz Kotora ali Dubrovnika, rekel, da torej tudi on ne pusti, da bi Titovi ljudje imeli prednost pred drugimi. Ne vemo, zato ne sodimo.

Ugotovljeno je torej dejstvo, da za enkrat ladje ni. Tega prav gotovo nismo mi povzročili. Povzročili pa smo, da je moral relifni odbor končno povedati žalostno resnico, da ladje ni. Konstatiramo ob tem dejstvo, da je še skoro dva meseca potem, ko je odbor vedel — kot beremo v Enakopravnosti —, da Angleži ne dajo ladje na razpolago za partizanske pošiljalke, vendorje je SANS oznanjal — kot smo brali v Enakopravnosti — da bo ladja prišla. Odbor je vedel, kot sam pravi, da ladje ne bo, pa je SANS oznanjal, da se je le — zamudila. Vprašujemo se, zakaj se je vzdrževala v javnosti tako dolgo lažo o tej nesrečni barki? Kdo je imel pri tem svoj interes? Ali se je lagalo samo iz navdušenja za Titove komuniste? Ali se je lagalo iz strahu, da ljudje ne zvedo, kako so varani v svoji dobrosrnosti? Ali je gospoda mislila, da je brez kontrole in sme početi z našim narodom v Ameriki, kar ji v glavo pade? Ali se je nekaterim radi "zmag" v SANsu zvrstelo v glavi? Naj bo kakor hoče, dejstvo ostane, da bo ta kampanja ostala sramotna za njene glavne propagatorje, ker je laž — sramotna.

Naj nam naši čitatelji dovolijo, da ponovimo par misli, ki smo jih svoječasno zapisali o tem vprašanju.

Mi vemo prav tako dobro kot gospoda Adamič in Kuhelj, da je narod v Jugoslaviji v skrajni potrebi. Ne samo prav, ampak potrebitno je, da se temu narodu pomaga. pride čas, ko bo vsakdo moral pokazati v dejanju svojo ljubezen do teh trpečih ljudi naše krv. Prav nič seveda tudi nismo proti temu, da vsakdo pomaga tistem, ki mu je posebno pri srcu. Če kdo misli, da mora najprej pomagati dalmatinskim komunistom, naj to stor. Naj zbirja zanje, naj daruje zanje, naj prosi zanje — samo laže naj nikar zraven.

Ob tej kampanji pa se je lagalo najprej, da ima samo nova relifna organizacija, osnovana od Združenega odbora, pravico pošiljanja in razdeljevanja. To se je lagalo oficialno in imenu SANSA. Ali boste skušali utajiti? Treba je bilo, da je nastopil direktor "President's Control Board-a," da je to varanje izginilo iz časopisa. Zakaj ste varali svoje rojake? Ali je šlo to v čast in slavo partizanstva? Morda po metodah, da je za komunistično stvar dovoljen tudi zločin?

Pa so slepili dalje, da gre pošiljatev tudi v Slovenijo. Če je kak ameriški Slovenec navdušen za komuniste, bi vendar vseeno dal, saj je komunizem mednaroden. Zakaj torej izvabljati blago in denar pod pretvezo, da gre v Slovenijo? Vsakdo ve, da je Slovenija trdo zasedena od Nemcev in bo ostala tako, dokler se ne zruši nemška fronta v Italiji. Vsi prosimo Boga, da bi skrajšal to trpljenje našega naroda, toda žalostno dejstvo ostane, da danes ne more nihče ničesar polasti tje. In če pride tistih 200 ton v Dalmacijo, kaj je to za Dalmatince same! Pa mislite, da bi ti puštili kaj v Slovenijo, tudi če bi bila pot odprta in dežela osvobojena? Gospoda je dobro vedela, kako so razmere, pa je kljub temu ljudstvu varala.

Da bi stvar malo lepše izgledala, se je sedaj relifni odbor Združenega odbora zavil v tančico skrivnosti. Takole beremo: "Glede ladje same naš narod ne sme izgubiti izpred oči dejstva, da ta odbor radi vojnih razmer in potrebnih redib ne sme obveščati javnosti, kaj vse dela v vprašanju relifa za Jugoslavijo. Vsi tisti, ki delajo z nami, morajo imeti absolutno zaupanje v ta odbor." Tako torej! Absolutno zaupanje tistim, ki so doslej varali s to barko! Narod le verjem! Zakaj pa si takuj? . . .

Nas zanima pri tem še eno vprašanje: Če ni tudi to "skrivnost," naj nam gospoda razloži, zakaj je bilo treba še enega odbora za pomoč Jugoslaviji, ko smo imeli vsaj že tri. Zakaj ste s tem v svoji partizanski netolerantnosti razbili skupno delo vseh Jugoslovanov za pomoč starim domovini? Če nam ne bodo točno in jasno odgovorili, si bomo moralis misliti, da je bil novi odbor ustavljen samo za to, da skrbi za komuniste — partizane v Jugoslaviji. Vedeli bomo tudi, da se hoče tistih 200 ton, nabranih in sedaj skrivnostno pripravljenih za transport v skrivnostno dalmatinsko lukco, poslati samo Titovim ljudem in nikomur drugemu. In vendar so vlekli denar tudi iz žepov ljudi, ki niso za partizanstvo, vlekli z varanjem in lažo. Kdor laže . . .

Tako je torej barčica za enkrat skrivnostno zamrznila. Oznanila pa bo še dolgo in glasno, kako lažnjiva je družba komunističnih sopotnikov. Če se barčica spet pojavi, bomo že poročali. Tudi tisto tančico skrivnosti, v katero se je odbor zavil, bomo prodri, če bo potreba.

Newburške novice

Veste, če je človek neke reči navajen jo res težko pusti. Te smentane "novice" so mi tako zašle za kožo, da mi je bilo kar dolgčas. Zato ni bilo treba več, kot le malega pritiska od strani enega in drugega, da zopet začenjam, prav za prav nadaljujem s to petkovou kolono.

* * *

Najprej naj velja moje iskreno voščilo vsem bralecem Ameriške Domovine za leto 1945. Bog daj, da bi bilo to leto v zgodbini zapisano kot leto, v katerem je bila končana zadnja in najgroznejša vojna v zgodobi sveta. Upamo, da se nas bo Bog usmili in uslušil naše prošne predno popolnoma podivjata svet in pobije vse naše fante. Za Evropo sicer slabko kaže, vendar ni za obupati. Panslavistit se morda tolajšo, da bodo po tem groznom uničevanju vendar enkrat Slovani zavladali. Toda, kakor kaže bodo Slovani izven Rusov imeli presneto malo za reči. In tako se sedaj suče, da kaže vse bolj proti pankomunizmu, kot proti panslavizmu. Pa, če res svet ne more priti drugače k pameti, kot najtežo pot izkušnje, naj že bo, da le vojna minine in prideo naši vojaki domov. Iz vsakega pisma se bere, če ne dobesedno pa med v r s t i c a m i kako siti so tega pasjega živiljenja po jarkih in luknjah, v mrazu in blatu, po cele mesecu, brez prave hrane in pravega počitka. Bog daj srečno novo leto, ki naj nam prav kmalu prinese mir.

* * *

Father Baznik se je pokazal na naših cestah zopet po par mesečni odsotnosti. Svoje šole je zdelal in je točasno nastavljen v Aberdeen Proving Grounds, blizu Baltimora. Kot se kaže mu vojaška služba dobro de, ker izgleda kot bi se bil pomladil. Želimu mu polnega uspeha tudi v bodoče.

* * *

Pripoveduje se, da je neki avtni voznik prilepil sliko svoje žene na svojo licenco. Ko ga je sodnik prašal zakaj to, je odgovoril, da on samo drži za kolo in izvršuje ukaze, ki mu jih žena narekuje. No, pa saj trdijo, da sta mož in ženo eno.

* * *

Naznani ločenam dr. Najsvečjega Imena: V nedeljo je skupno sv. obhajilo za vse člane tega društva. Nič ne de, če si bil za Božič. Saj si tudi jedel in pil na Božič, pa boš v nedeljo prav gotovo zopet, če božič. Tudi duša potrebuje hrane. Ljubezen do Boga nas mora voditi k pogostenju sv. obhajilu. Ali ves kaj boš dobil za to? Poslušaj: "Kdor je moje mesi in pije mojo kri ima VECNO ZIVLJENJE V SEBI." Nekaj članov, ki so lansko drugo nedeljo v januarju pristopili k mizi Godovici so danes v nebesih, da, v večno blaženih nebesih. Ali ni vredno se malo potruditi za takovo plačilo! Nič ne pominjaj torej, kar pridi v nedeljo in z drugimi vred pristopi.

* * *

Nek slovenski urednik je tiši dan zapisal: "Dva Slovenci sta svetovno poznana. To sta Frank Lausche in Louis Adamič." Heh, heh, to je res. Toda populoma v drugačni luči. Lausche je prišten Amerikanec in dela povsod nesebično in pošteno za ameriški način živiljenja, dočim Adamič propagira svoj komunizem in vse njegovo delo je samo za "Lojzeta."

* * *

Kristus in Judo Iškarjot sta poznana v zgodbini celega sveta. Eden Odrešenik, drugi . . . Eisenhower in Tito sta poznana po celem svetu. Toda, kako različno: Eisenhower dela za osvoboditev narodov, Tito bi rad cel svet spravil pod Stalinovo diktatorično peto. Papež Pij XII. in Hitler sta poznana celemu svetu. Papež dela za mir, Hitler za klanje, rušenje in strah. Da, Lausche in Adamič sta poznana vsemu svetu. Lausche, če bo šel po tej poti naprej, bo enkrat užival v slavi in dobrodelju.

* * *

Neka detektivna agencija pravi, da imajo na tisoče prošenj od žena, ki prosijo, da agencija najde njih može, a od mož pa imajo da sedaj samo petnajst takih prošenj. To menda kaže, kako ne radi može sami od sebe pridejo nazaj, ker se boje, da bodo kregani. Žene so pa tega že vajene — morda?

* * *

Nekdo piše: "Moj stric je bil 45 let izven cerkve in ni prejel sv. zakramentov. Priporočila sem ga sv. Srcu Jezusovemu in nekaj mesecov pred smrtno se je povrnil nazaj v naročje sv. Cerkve." To prav za prav nič novega. Takih slučajev je na stotine. V mladosti so nesrečni ljudje odpadli. Morda po krivdi premadega pouka v krščanskih resnicah, morda pa tudi radi slabe druščine, ali — kar se prav pogosto zgodi — radi mešanega zakona. Konečno pa Dobri Pastir le najde svojo izgubljeno ovco in jo prinese nazaj med svojo čredo. Božje Srce pa vedno išče kar je izgubljeno.

* * *

Bogove dolga na farnem imenu Farani so kar lahko ponosni na ta napredek zadnjih starih let. Veliko je bilo napravljenega in poplačanega. Bogu hvala in dobrim faranom.

* * *

Nesrečna zima mrazi me. Bogove zakaj ves sneg hoče v Ohio ležati? Iz Minnesote, tam kjer je zima doma, pišejo, da imajo le par palcev snega, dasi je mraz. Tukaj, pa kjer sneg diva dva, Miss Marion Mauer ene, ali kaj. Komaj so obstali, so me že imeli v zobe in se mi smejali, da kako usta odpiram, kako cmokam in druge take reči. Posebno eden je bil med njimi, ki je imel posebno dolg jezik. O, kako me je jezilo nitri nisem vedel, kaj bi mu rekel ali kaj bi naredil, pa vlijem mleko na žgance, da bi šlo malo hitreje kosilo po grlu. Tako kaj pa so bušnili vsi v smeh, češ, da sem otrok in jem mleko kakor mačka in tako dalje.

* * *

Tedaj pa mi je bilo teh norčic dovolj. Skočim na noge,

kam, zlasti pa vodjem.

* * *

Ali se še spominjate časov, ko se dekleta niso drznila prikazati na cesti z ruto na glavi? Danes nosijo rute mlade in stare in je točej ženska moda zopet tam, kjer je bila petdeset in sto let nazaj. Latinski pregovor pravi: "Tempora mutantur et nos mutamur cum illis." Časi se spreminjajo in mi se preminjam z njimi.

* * *

Ako hočete slišati govore vse polne resnice in lepote, poslušajte "The Catholic Hour" vsako nedeljo o petih popoldne.

* * *

Iskrena hvala

Po mojih dolgi bolezni se želim zahvaliti vsem mojim številnim prijateljem in prijateljicam za obiske, vetrovne, kartice in lepa darila tako na domu kot v bolnišnici.

Težko je bilo zame dolge meseca ležati mirno v postelji, a zdravnik mi je povedal, da le na ta način si bom skrajšala čas bolezni, če bom točno sledila njegovim navodilom in tako sem se pohlevno udala. Lepi izrazi sočutja in ljubezni od strani mojih prijateljev in prijateljic so mi prinesli mnogo vratil.

Zahvaljujem se naši glavnemu predsednici SZZ, Mrs. Marie Prisland, glavnemu tajniku Mrs. Josephine Erjavec, uredniku Mrs. Albini Novak ter vsem ostalim glavnim odbornicam, odbornicam podružnic ter mnogim članicam naše Zveze in društva in klubov. Vesela sem bila, ko sem prejela voščila k zdravju podružnic št. 1, 10, 14, 25, 32 in 47. Od peskega zobra Slovan in kluba Ljubljana pa sem prejela lepa darila. Odbornice in članice moje podružnice št. 14, so me redno obiskavale ter mi tudi prinesle mnogo lepih daril in mi krajše čas.

Zahvaljujem se naši glavnemu predsednici SZZ, Mrs. Marie Prisland, glavnemu tajniku Mrs. Josephine Erjavec, uredniku Mrs. Albini Novak ter vsem ostalim glavnim odbornicam, odbornicam podružnic ter mnogim članicam naše Zveze in društva in klubov. Vesela sem bila, ko sem prejela voščila k zdravju podružnic št. 1, 10, 14, 25, 32 in 47. Od peskega zobra Slovan in kluba Ljubljana pa sem prejela lepa darila. Odbornice in članice moje podružnice št. 14, so me redno obiskavale ter mi tudi prinesle mnogo lepih daril in mi krajše čas.

Na svidenje torek v nedeljo, dne 14. januarja, pri sv. Kristini zjutraj pri sv. maši ob 7 uri in zvečer pri slikovni predstavi ob 7:30.

Društvo Najs. Imena

Nedelja, dne 14. januarja, je poznana kot praznik Najs. Imena. Na ta dan se javno izkažejo člani društva Najsvečjega Imena, da spoštujejo to Svetoto Ime.

Letos bodo to storili javno po celem svetu tudi naši vojaki s tem, da bodo pristopili k sv. obhajilu in to v kakšnih okoliščinah v gotovih krajih, si lahko mislimo.

Katoliški može in fantje, ali ste slabši kakor ti vaši sinovi ali bratje vojaki? — NE, niste. Pri pari sv. Kristine, se člani tukajnega društva Najs. Imena udeležijo v nedeljo skupno sv. mašo ob 7 uri in prejmejo sv. obhajilo. Prosili bom za pravico v obhajilu.

Ampak, ko se je pričelo, da je bilo čas obhajila, v obhajilu je bilo petdeset leta, da je obhajilo obnašalo nekaj nekega, kar je bilo obhajilo. Ampak, ko se je pričelo, da je bilo čas obhajila, v obhajilu je bilo petdeset leta, da je obhajilo obnašalo nekaj nekega, kar je bilo obhajilo. Ampak, ko se je pričelo, da je bilo čas obhajila, v obhajilu je bilo petdeset leta, da je obhajilo obnašalo nekaj nekega, kar je bilo obhajilo. Ampak, ko se je pričelo, da je bilo čas obhajila, v obhajilu je bilo petdeset leta, da je obhaj

Junaštvo in zvestoba

lovinski roman iz časov francoske revolucije.

...išel d'Herville z mar-
ace, vojvodom od Vil-
b Viljkje, dol po-
ter je oznanil da je
injen in zdrav; res so
nekega plemiča, ki se
izkazalo se je, da je
neopravičen; kralj se
plemstvu zahvaljuje
to gorenost ter jih
mirno zapustijo grad.
Te- nato res ostavila
a ne tako stari Val-
on in stotina njegovih
drugov se niso hote-
li, dokler ni vsaj iz
reki prišlo obvestilo, da
ljudstva odbit. Za-
skušal pregovoriti,
seprnili z menoj v Mal-
al. Trdovratno je vz-
svojem sklepu: "Tu-
preddvorani je moje
kler je še kaka senca
za kraljevo življe-
Boga in lilej!" Pri-
prav ni čne zaupam
nim brambovcem, ki
če časa gledajo, kakor
eli prehosti. Če bi dr-
lla, kaj mislite, da bi
er ostalo nič drugega,
sem odeš. Hotel sem
saj njegovi hčeri. Ko
avil okoli vogla ulice
tih. (b. Sen-Nikez),
sem Lafayetta, ki je
bne oddelka narodnih
alev proti Tuilerijam.
"Pomeni?" sem vpra-
šal. Pomeni, kakor da je
še urjen, in zelo se mi
bi zavpil svojim ljudem,
a, ka grad izčistiti. Vrnil
atodaj na Trg za karu-
an, si videl, ka jse zgodil
kar mogel pomagati mar-
šči bi bilo treba.
parje Lafayette vračal z
kupnjami iz Vincennes,
jejšporočilo od Gouviona
(alon), ki je poveljal
o ratraži, da se je zbral
o veliko število ple-
de kraljevih predstobah.
prisil, da namerava dvor-
adata pomagati kralju, da
Avri pa je hotel nastopil
us plemstvu, da se spet
dal judstvu, ki ga ni gle-
mljalo rado, odkar je s
o nastopil tudi proti
Pgodilo se je, kakor se
ned pozdevalo — ukazal
prizve razrožiti.
zirovi
ni brambovci so bili že
rki "vitezom z bodali,"
zvršili Lafayettovo po-
urovom veseljem. Ple-
morali oddati orozje;
o se ter so ubogali še-
kaljev ukaz, mnogi so
nili le sili. Narodni
ci so jih suvali in tepli,
aro po stopnicah na-
ven na dvorišče, bili so
škinimi kopiti, nekate-
zbadali z bajonetni, po-
tjo. li besni drhalni, ki se je
odojeli zbrala na trgu.
eha sem pozival stražo,
ai nesrečneže, ki so bili
javljeni in raztrgani.
je malomarno skomig-
neni, vojaki pa so vpili,
odi čisto prav tem ar-
im, ki so sami sovražni-

ki domovine. V tem hipu sem
zagledal starega Valdouleurja,
ki se je pokazal pod portalom
in se preprial z dvema bram-
bovcema. Da jima ni govoril
lepih besed, sem videl na nje-
govem razburjenem obličju in
stanju. Za nadaljnje informa-
cije se obrnite na

J. Knific
740 E. 185 St.
nasproti Muskoka
IV 7540 ali KE 0288

Sobe v najem
V najem se odda 3 sobe na
6034 Carry Ave. Tel. EN 0487.
(11)

Dve sobi v najem
Odda se 1 soba za 2 moška, 1
soba pa za enega si lahko tudi
kuhajo. Vprašajte na 1245 E.
59. St. (11)

Trebušne podpore

Pri nas dobite vse velikosti
trebušne podpore
(Abdominal Supports)

Mandel Drug

Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.
SLOVENSKI LEKARNAR
15702 Waterloo Rd.
Cleveland 10, Ohio
Lekarna odprtja: Vsak dan od 9:30
dopoldne do 10. zvečer.

KADAR vaša električna lede-
nica potrebuje popravila, pokli-
čite

Franks Refrigeration
Service
15523 Saranac Rd.
Tel. Glenville 4627.
(Mo., Wed., Fri. — 50)

Delo išče
Pridna ženska bi rada dobila
hišno delo pri dobrih slovenskih
ljudeh. Mary Hrovat, 1647 E.
73. St., Cleveland, O. (10)

ZENSKE SUKNJE
Naročite si fini FUR-COAT ali Sterling suknjo iz čisto
volnenega blaga direktno iz tovarne po veliko nižjih cenah
kakor kje drugje na WILL-Call pri

BENNO B. LEUSTIG-U
ENDicott 3426 1034 Addison Rd.

A. GRDINA & SINOV

Pogrebni zavod
1053 EAST 62nd ST. Henderson 2088
Ambulančna posluga podnevi in ponoči

Mi dajemo in izmenjavamo Eagle znamke

THE MAY CO.'S BASEMENT

Protekcija proti mrzlemu vremenu

25% volneni

DVOJNI

BLANKETI

Ti blanketi so narejeni po "Nashua"—
in so najboljši te vrste na trgu! 25% vol-
neni, 75% bombažno-plaid, obrobljeni z
rayon satinom. Mere 72x84 v modri, ze-
leni ali rozasti barvi.

25% volneni eno-barvni blanketi

25% volneni, 15% rayon, 60% bombažni, v
rozasti, modri, zeleni ali maroon barvi.
Mere 72x84

5.98

5% volneni plaid dvojni blanketi

5% volneni, 95% bombažni ... v rozasti ali
modri plaid barvi. Mere 70x80.

100% vse-volneni blanketi

"Queen Ann" izdelka,
vse-volneni blanketi v
rozasti, modri, zeleni ali
rust barvi. Velikosti
72x84.

8.98

Krasna, prvovrstna posteljna odeja

Velika izbera raznih stilov in barv, po tej
nizki ceni. Nekatere so napolnjene z volno.

6.98



V BLAG SPOMIN

PRVE OBLETNICE SMRTI NAŠE ISKRENO LJULJENE IN
NIKDAR POZABLJENE SOPROGE IN MATERE

Johanne Vidervol

ki se je ločila od svojih dargih in zaspala večno spanje
dne 12. januarja 1944.

Eno leto v hladnem grobu
soprote in mati že počiva,
srec zlato našlo je počitek,
kjer ni trpljenja ne skrb.

Nam vsem težko je pri srcu,
za nas izguba je velika,
edina tolažba nam je ostala,
da prosiš pri Bogu za nas.

Zalujoči ostali:

ANTON VIDERVOL, soprot
ANTHONY, FRANK in JAMES, sinovi.
ALICE Horsfall, MAE Baraga, PAULINE Steffner in
TERRY Hocevar, hčere, VNUKI IN VNUKINJE.

Cleveland, O., 12. jan. 1945.

DELO DOBIJO

DELO DOBIJO

THE TELEPHONE CO. POTREBUJE

ženske za oskrbnice

ZA POSLOPJA V MESTU

Poln čas, šest noči v tednu

Od 5:10 pop. do 1:40 zjutraj

Najboljša plača od ure v mestu, stalno delo.

Zahleva se državljanstvo. Zglasite se v
Employment Office, 700 Prospect Ave. soba 901
od 8 zjutraj do 5 popoldne vsak dan
razen v nedeljo.

THE OHIO BELL TELEPHONE CO.

ženske za čiščenje
poslopja v mestu
ponoči

Visoka plača od ure

Prijetno delo

Lahko dosegljivo

Empire Building

East 11. St. in Walnut

2. cesta od Euclid

(10)

ženske za pomivanje posode

Podnevi ali ponoči

\$100 na mesec

ter čas in pol za čez uro

hrana in uniforma zastonj

Osborn Mfg. Co.

5401 Hamilton Ave.

(11)

Lathe operatorji

Tool Makers in

Tool mašinisti

Arc Velderji

Nočno delo

Visoka plača od ure in

bonus za nočno delo

The Yoder Co.

5500 Walworth Ave.

2 cesti južno od Lorain

bližu W. 53. ceste

(11)

Nam je dovoljeno

najemati pri vratih

Potrebujemo moške za

SKLADIŠČE

POŠILJANJE

SPREJEMANJE

OSKRBO MATERIALA

Dnevno ali nočno delo

Plača od ure tedensko

Oliver Corp.

Nasledniki

Cleveland Tractor Co.

19300 Euclid Ave.

(16)

FORGE POMAGAČI

IZKUŠENI MAŠINISTI

MAŠINSKI UČENCI

TEŽAKI

Dnevno ali nočno delo

Dobra plača od ure

in overtime

Povrh bonus za produkcijo

in bonus za točno udeležbo

Johnson & Jennings

877 Addison Rd.

severno od St. Clair

(12)

TRPLJENJE MLADE MATERE

ROMAN

On je obstal pred njo, globo-ko ganjen sklene črnec svoje roke in prične moliti. Krščanski mož je imel vedno tisto misel, da bo bog v pravemu trenutku pomagal.

"Jaz vam imam nekaj sporočiti, Mrs. Becker," reče on resno, "izdajalec Jay se misli po lastiti otoka, ker je ostal na njem, medtem ko so vojaki z Mr. Beckerjem odšli. Mi smo ga sicer prepodili, toda vedeti morate sami, da temu hudobnemu pobaluju ni nič za verovati."

"Kje pa je sedaj?" vpraša Mary, "jaz nimam več zdravih misli, Paddy, tako me je zadela udarec!"

"Vem, vem, Mrs. Becker, tudi jaz z vami občutim!" odgovori stari Paddy, "bodite potolaženi!" Jay je ušel s splavom, toda on se zamore zopet vsak trenutek prikazati na suhem. Jaz sem prišel k vam, da vas obvestim in vam naznam, da vas bomo stražili in raditega mora delo počivati. Mi moramo obreže stražiti. Strašno bi bilo, če bi se Jayu posrečilo zopet na otok stopti; potem smo zgubljeni!"

"Jaz se zanesem na vas in vaše ljudi, Paddy, jaz dobro vem, da me vi varujete," reče Mary žalostno in mu poda roko, "jaz sem popolnoma pobita od strašnega dogodka, tako da se mi um temni. Skrbite za vse jaz izročam vse v vaše roke!"

"Mi vam bomo zvesta telesna straža, Mrs. Becker, z božjo pomočjo se nam bo posrečilo vsakega sovražnika pregnati."

PoP teh izrečenih besedah pa stari Paddy zapusti kočo.

Ko je stopil zunaj k svojim ljudem, kateri so na njega čakali, je pričela strašna nevihta razsajati na morju.

"Ali slišite?" zavpije stari Paddy, "morje strašno šumi, pôstalo je razburkano, to bo izdajalec Jayu prineslo smrt.

A LOW COST
Personal
CHECKING ACCOUNT

5¢
Per check
5¢ per item deposited
10¢ per quarterly statement

No fixed balance + Deposit by mail

Mail checks to pay bills
Save your time and money

Your Name and Address printed on your Cleveland Trust Checks. Ask about this service.

FOUNDED 1894 - EVERY BANKING SERVICE

The Cleveland
Trust Company

THE BANK FOR ALL THE PEOPLE

50 YEARS OF BANKING USEFULNESS

MLADINSKI ZBOR

vas vabi

v nedeljo, 14. januarja

ob 3:30 popoldne,

V SLOVENSKI DELAVSKI DOM
NA WATERLOO RD.

na krasno igro s petjem

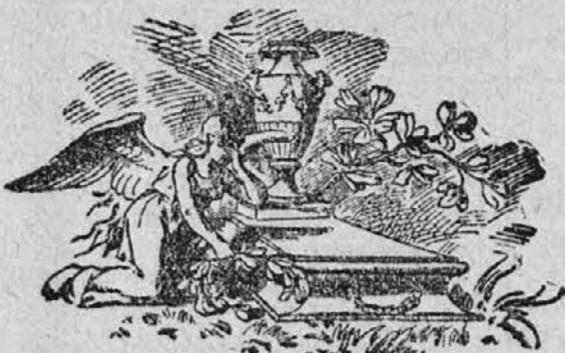
"IZGUBLJENI RAJ"

PETJE - - - PLESI - - - SMEH

Po predstavi ples.

VADNAL ORKESTER

1882



1944

Naznanilo in Zahvala

Globoko potra od prevelike žalosti naznam vsem sorodnikom, prijateljem in znancem prežalostno vest, da je Bog poklical k izgubila sem iskreno ljubljene in nikdar pozabljenega soprog

LOUIS RIGLER-JA

ki je po kratki bolezni spreveden s svetimi zakramenti za umirajoče izdihnil svojo blago dušo in v Bogu za vedno zaspal dne 10. decembra 1944 v starosti 62 let. Doma je bil iz vasi Nerede, fara Rob pri Velikih Laščah. Po opravljeni slovesni pogrebni sveti maši v cerkvi Vida je bil položen k večnemu počitku dne 14. decembra 1944 na Calvary pokopališče.

Globoko hvaležna se želim tem potom prisrčno zahvaliti Rev. Francis Baragi za molitve ob krsti, za spremstvo in Jos. Žele in Sinovi pogrebne kapele v cerkev in na pokopališče, za opravljeno sveto mašo in ganljive cerkvene pogrebne obrede. Enako tudi prisrčna zahvala Rev. Andrew Andreu in Rev. Francis Gabrovšku za navzočnost in asistenco pri sveti maši, ter Rev. Rudolph Prazniku, ki so prišli pokojnega pokropiti. Ravno tako tudi prisrčna hvala Rev. Victor Cimpermanu in Rev. Rudolph Prazniku, ki bosta darovala svete maše za mirni pokoj blage duše.

Prav prisrčno zahvalo želim izreči Mrs. Johann Hlad in družini, Mrs. Mary Dolenc, E. 66 St. in družini Miklavčič, E. 64 St., ki ste mi bili v pomoč in tolazbo ter mi na en način ali drugi kaj dobrega storili v teh najbolj žalostnih in težkih dneh.

Obenem tudi prisrčna hvala vsem, ki so ga prišli pokropiti, vsem, ki so čuli z nami in molili ob krsti ter se udeležili svete maše in pogreba. Posebna iskrena zahvala pa Sgt. Josephine Hlad, ki je prišla iz Camp Breckenridge, Ky., in Corp. Al Paik, ki je prišel iz Mojave, Calif., da sta se udeležili pogreba. Enako tudi Mr. in Mrs. John Cerny, ki sta prišla iz Lorain, Ohio, pokojnega pokropiti ter se poslovila od njega ob krsti. Ravno tako tudi prisrčna zahvala Mrs. Mary Otonicar iz E. 66 St., ki je vsak večer vodila molitev ob krsti blago pokojnega.

V globoki hvaležnosti želim izreči mojo prisrčno zahvalo vsem, ki so v blag spomin pokojnemu okrasili krsto z številnimi krasnimi venci cvetja, in sicer: Mrs. Johanna Hlad, Miss Louise Hlad, Miss Marie Hlad, Sgt. Josephine Hlad, Mr. in Mrs. Joseph Lukasko, Miss Beatrice Lukasko, Mr. in Mrs. John Hlad, Jr., Mr. in Mrs. Frank Macerol, Mr. in Mrs. Rudolph Hlad, Corp. in Mrs. Al Pike, Mr. in Mrs. Frank Cimperman in družina, Carl Ave., Mr. in Mrs. Frank Cimperman, Jr., Carl Ave., Mr. Albert Cimperman, Carl Ave., Mr. in Mrs. Don Finley, Mr. in Mrs. John Cimperman, West Park, O., Mr. in Mrs. John Medves, Mrs. Mary Prudich, Mrs. Theresa Petkovsek, Mr. in Mrs. Anton Zadnik, East Park Dr., Mr. in Mrs. John Jevnikar, East Park Dr., Mrs. Rose Urbančič, Misses Albina in Dorothy Urbančič, Mr. in Mrs. John Cerny, Lorain, Ohio, Mr. in Mrs. John Skrajnar, Norwood Rd., Mr. in Mrs. Louis Urbančič, Mr. in Mrs. Jos. Pike, Sr., in družina, Bonna Ave., Mr. Jos. Bradac, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Jos. Pike, Jr., in družina, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Edward Pike, Jr., in družina, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Edward Pike, Sr., in hčere, E. 64 St., Mr. in Mrs. Anton Tomazin in družina, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Anton Tomšič, Muskoka Ave., Mrs. Anna Stupica, Kildeer Ave., Mrs. Mary Dolenc, E. 66 St., Mrs. Johanna Novak, Edna Ave., Misses Anne in Mildred Novak, Edna Ave., Mr. Anton Novak, Edna Ave., Mr. in Mrs. Albert Novak, Edna Ave., Mr. in Mrs. Joseph Modic in družina, E. 236 St., družina Praznik, E. 61 St., Mrs. Mary Cimperman in družina, E. 61 St., Mr. in Mrs. Anton Miklavčič, Sr., in hčere, E. 64 St., Mr. in Mrs. Anton Miklavčič, Jr., in družina, E. 64 St., Mr. in Mrs. John Plemel, E. 64 St., Mr. in Mrs. Fr. Miklavčič, E. 67 St., Mr. John Lustig in družina, Thompson, O., Mr. in Mrs. Frank Fraitshoffer, Detroit, Mich., Mr. in Mrs. Frank Klaus in družina, Geneva, O., Mr. Andrew Bajt, Addison Rd., Mr. in Mrs. Martin Klopčič, Addison Rd., Mr. in Mrs. Tony Zak, Addison Rd., Mr. in Mrs. Andrew Bajt in družina, Carry Ave., Mrs. Fran Lunder in družina, Parmelee Ave., Misses Agnes in Josephine Lunder, Parmelee Ave., Frances Fabian, Parmelee Ave., Mrs. Mary Lunder in družina, E. 51 St., Mr. in Mrs. Pelcic, West Park, Mr. in Mrs. Slabe, Willoughby, O., Mr. in Mrs. Janchar, E. 94 St., Mr. in Mrs. Pikovnik, Muskoka Ave., Mrs. Anna Skuly, Marcella Rd., Mr. in Mrs. Mramor, E. 64 St., Mr. John Adamčič in družina, E. 66 St., Mr. Anton Prijatel, E. 68 St., Mrs. Mary Erzen, Addison Rd., Mr. in Mrs. Frank Zeleznik, E. 66 St., Mrs. Frances Zakrajsek in hči, Addison Rd., Mrs. Mary Peterlin in družina, Yale Ave., Mr. in Mrs. Rudolph Otonicar, Sr., E. 66 St., Mr. in Mrs. Mike Geisky, E. 64 St., Mr. in Mrs. Anton Muha, E. 237 St., Miss Josephine Klanchar, E. 72 St., Mrs. Mary Pucel in družina, Lake Ct., Mr. in Mrs. Frank Brinsek, Bonna Ave., Mrs. Anna Ponikvar in družina, E. 141 St., Mr. in Mrs. Thomas Arko in družina, Aberdeen Ave., Mr. in Mrs. Anton Anžlovar, St. Clair Ave., Mr. in Mrs. Louis Mihelich, E. 61 St., Mrs. Luznar in hči, Norwood Rd., Mr. in Mrs. Anton Strniša, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Jos. Krulac, Marcela Rd., Mr. in Mrs. Frank Celesnik, E. 61 St., Mr. John Koller, E. 74 St., Mrs. Mary Bradac, E. 167 St., Mr. in Mrs. Louis Cimpeman in družina, Norwood Rd., Mr. in Mrs. Jacob Konjar, E. 61 St., Mr. in Mrs. Frank Krasovec, Addison Rd., Mr. in Mrs. Frank Kranjc, E. 68 St., Miss Annie Krajnc, E. 68 St., Mr. in Mrs. Malovar, Holmes Ave., Mrs. Marga-

ret Silc in hči, Abbey Ave., Mr. in Mrs. Anton Bavec in družina, E. 66 St., Mr. in Mrs. Andrew Zeleznik in družina, Spilker A. Mr. in Mrs. Andrew Macek in družina, Corp. in Mrs. Louis Rozman, E. 76 St., Mr. in Mrs. Luzar in družina, E. 69 St., Mr. in Mrs. Frank Cimperman, Jr., Carl Ave., Mr. Albert Cimperman, Carl Ave., Mr. in Mrs. Don Finley, Mr. in Mrs. John Cimperman, West Park, O., Mr. in Mrs. John Medves, Mrs. Mary Prudich, Mrs. Theresa Petkovsek, Mr. in Mrs. Anton Zadnik, East Park Dr., Mr. in Mrs. John Jevnikar, East Park Dr., Mrs. Rose Urbančič, Misses Albina in Dorothy Urbančič, Mr. in Mrs. John Cerny, Lorain, Ohio, Mr. in Mrs. John Skrajnar, Norwood Rd., Mr. in Mrs. Louis Urbančič, Mr. in Mrs. Jos. Pike, Sr., in družina, Bonna Ave., Mr. Jos. Bradac, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Jos. Pike, Jr., in družina, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Edward Pike, Jr., in družina, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Edward Pike, Sr., in hčere, E. 64 St., Mr. in Mrs. Anton Tomazin in družina, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Anton Tomšič, Muskoka Ave., Mrs. Anna Stupica, Kildeer Ave., Mrs. Mary Dolenc, E. 66 St., Mrs. Johanna Novak, Edna Ave., Misses Anne in Mildred Novak, Edna Ave., Mr. Anton Novak, Edna Ave., Mr. in Mrs. Albert Novak, Edna Ave., Mr. in Mrs. Joseph Modic in družina, E. 236 St., družina Praznik, E. 61 St., Mrs. Mary Cimperman in družina, E. 61 St., Mr. in Mrs. Anton Miklavčič, Sr., in hčere, E. 64 St., Mr. in Mrs. Anton Miklavčič, Jr., in družina, E. 64 St., Mr. in Mrs. John Plemel, E. 64 St., Mr. in Mrs. Fr. Miklavčič, E. 67 St., Mr. John Lustig in družina, Thompson, O., Mr. in Mrs. Frank Fraitshoffer, Detroit, Mich., Mr. in Mrs. Frank Klaus in družina, Geneva, O., Mr. Andrew Bajt, Addison Rd., Mr. in Mrs. Martin Klopčič, Addison Rd., Mr. in Mrs. Tony Zak, Addison Rd., Mr. in Mrs. Andrew Bajt in družina, Carry Ave., Mrs. Fran Lunder in družina, Parmelee Ave., Misses Agnes in Josephine Lunder, Parmelee Ave., Frances Fabian, Parmelee Ave., Mrs. Mary Lunder in družina, E. 51 St., Mr. in Mrs. Pelcic, West Park, Mr. in Mrs. Slabe, Willoughby, O., Mr. in Mrs. Janchar, E. 94 St., Mr. in Mrs. Pikovnik, Muskoka Ave., Mrs. Anna Skuly, Marcella Rd., Mr. in Mrs. Mramor, E. 64 St., Mr. John Adamčič in družina, E. 66 St., Mr. Anton Prijatel, E. 68 St., Mrs. Mary Erzen, Addison Rd., Mr. in Mrs. Frank Zeleznik, E. 66 St., Mrs. Frances Zakrajsek in hči, Addison Rd., Mrs. Mary Peterlin in družina, Yale Ave., Mr. in Mrs. Rudolph Otonicar, Sr., E. 66 St., Mr. in Mrs. Mike Geisky, E. 64 St., Mr. in Mrs. Anton Muha, E. 237 St., Miss Josephine Klanchar, E. 72 St., Mrs. Mary Pucel in družina, Lake Ct., Mr. in Mrs. Frank Brinsek, Bonna Ave., Mrs. Anna Ponikvar in družina, E. 141 St., Mr. in Mrs. Thomas Arko in družina, Aberdeen Ave., Mr. in Mrs. Anton Anžlovar, St. Clair Ave., Mr. in Mrs. Louis Mihelich, E. 61 St., Mrs. Luznar in hči, Norwood Rd., Mr. in Mrs. Anton Strniša, Bonna Ave., Mr. in Mrs. Jos. Krulac, Marcela Rd., Mr. in Mrs. Frank Celesnik, E. 61 St., Mr. John Koller, E. 74 St., Mrs. Mary Bradac, E. 167 St., Mr. in Mrs. Louis Cimpeman in družina, Norwood Rd., Mr. in Mrs. Jacob Konjar, E. 61 St., Mr. in Mrs. Frank Krasovec, Addison Rd., Mr. in Mrs. Frank Kranjc, E. 68 St., Miss Annie Krajnc, E. 68 St., Mr. in Mrs. Malovar, Holmes Ave., Mrs. Marga-

Nadalje naj sprejmejo našo prisrčno hvalo članji društva Presv. Srca Jezusove in društva Glas Clevelandskih Delavcev št. SDZ, ki so se udeležili svete maše in pogreba. Posebna prisrčna zahvala pa članom, ki nosili krsto ter ga spremili do groba in položili k večnemu počitku.

Mojo prisrčno zahvalo naj sprejme grebeni zavod Joseph Žele in Sinovi za krasen dar in za vso prijazno naklonjenost ter za lepo urejeno in izvrstno vodstvo pogreb.

Izkrena zahvala naj velja tudi vsem, ki so izrazili sožalje osebno ali s sožalnimi kramplji ali pa pismi.

Nadalje naj sprejmejo našo prisrčno hvalo članji društva Presv. Srca Jezusove in društva Glas Clevelandskih Delavcev št. SDZ, ki so se udeležili svete maše in pogreba. Posebna prisrčna zahvala pa članom, ki nosili krsto ter ga spremili do groba in položili k večnemu počitku.

Mojo prisrčno zahvalo naj sprejme grebeni zavod Joseph Žele in Sinovi za krasen dar in za vso prijazno naklonjenost ter za lepo urejeno in izvrstno vodstvo pogreb.

Slučajno, če sem pomotoma kakšno im izpustila, prosim, da mi oprostite, ker mena je bila apušča.

Cleveland, Ohio, 12. januarja 1945.

MARY RIGLER, soproga

Zapušča tukaj tudi žalujočega bratranca Frank Cimpermana iz Carl Ave. V starji domovini pa žalujočega brata Johna Rigler in žalujočega

cestro Frančiško Gradiser in številno sorodnikov

upujmo
vojne
BONDE
in
NAMKE

Mary Ka
rtek zveč
na svoje
1. roj. G
E. 222 S
3 let. Do
liki Kal, f
vem mest
Ameriko
zapusča ž
Franka, H
Kavice in M
ki je or
Mihaela
Miomovini p
istro Ano
je članic
Oltarneg
v pondel
Svetkoveg
cerkev :

in št.
v pre
zupan
z zemlja
in Fay Hočev
E. 64 St., Mr. in Mrs. Fr
Mack, E. 66 Pl., Mrs. Mary Rozman, E. 66 St., Mr. in Mrs. Skerbec, E. 61 St., Mr. in Mrs. Mrs. Jos. Meglich in družina, E. 64 St., M. je ne
Jennie Vodnik, Marcella Rd., Mr. in M. Gabrenja
Anton Opeka in družina, Lucknow Ave., M. na 721
Ana Opeka in hčere, E. 71 St., Mr. Jos. sta se p
Lesnjak, Addison Rd., Mr. in Mrs. Louis Brok
ris in družina, Sylvia Ave., Mrs. Albina Ra in cerkv
Sylvia Ave., Mrs. Mary Prijatel, E. 66 St. bil rojen
Mrs. Frances Orazem in družina, Carl Al v Johns
Mr. in Mrs. John Burdick, Addison Rajprej j
Mr. in Mrs. Sterle, Mr. in Mrs. Frank Puskih, pot
Thames Ave., Mrs. Klančar in hči, E. 64 avno z
Mr. August Kollander, St. Clair Ave., Maria 189
Mrs. Anton Baznik, E. 58 St., Mrs. Rose Bočko Tur
jak, E. 58 St., Mr. in Mrs. William Zabka in Rak
Bonna Ave., Mr. in Mrs. Frank Arko in držina, Addis
zina, Addison Rd., Mr. in Mrs. Belko, E. 66 St., Mrs. Mary Godec in hči, E. 66 St., M. zapusča
in Mrs. Zdeiser, E. 66 Pl., Mrs. Champs in Eli
družina, Edna Ave., Mrs. Rose Zupančič Edwarda
družina, Edna Ave., Mrs. Pečnik in družina, Ma
E. 76 St., Mrs. John Senjak, E. 76 St., Mr. Lah, M.
Mrs. Jos. Hočev, Donald Ave., Mrs. Rev. Vlkt
Miklavčič in družina, E. 147 St., Mr. in Mrs. Frank
Martin Mencin in družina, E. 61 St., Mr. in Mrs. Fr
Mrs. Skulj in družina, Addison Rd., Mr. in Mrs. K. pri sv
Mrs. Kromar, Norwood Rd., Mr. in Mrs. J. J. Char
Kordis in družina, E. 26 St., Mr. in Mrs. Louis Mese, E. 162 St., Mrs. Margaret Ahnik, Sg
in družina, E. 66 St., Mr. in Mrs. Perusov in em
Hale Ave., Mrs. Strunge, E. 64 St., Mr. in Mrs. Mrs. Anton Korosec, Addison Rd., Mr. in Mrs. M. sestro J
Mrs. Louis Leistik, Addison Rd., Mr. in Mrs. Zagar, Parmelee Ave., Mrs. Rose Cimp
man, E. 55 St., Mr. in Mrs. Petrovčic, E. 66 St., Mr. in Mrs. Milavec družina, E. 71 St., Mrs. Lo
Hlad, Sr., in družina, Metta Ave., Mr. in Mrs. M. ološč, d
John Dolenc, E. 140 St., Mrs. Margaret Kla
in družina, E. 120 St., Mr. in Mrs. Novak, K. gutraj v
Clair Ave., Mrs. Mary Lukasko, društvo P
svetega Srca Jezusovega, samostojno.

Mojo izkreno zahvalo izrekam vsem, ki so dal svoje avtomobile brezpla

tožljivo. Amali

olgi in m
na